



Austausch mit Freiwilligen zuhause

ግልጽ-ዋጽ ሓሳባት ምስ ውፊዶች ኣብ ገዛ
محادثة مع المتطوعين في المنزل
Intercambio con voluntarios en su domicilio
Gönüllüler ile evde fikir alışverişi
Exchange with volunteers at home
Compartilhar informações com voluntários em casa
Обмін інформацією з волонтерами вдома
Обмен информацией с волонтерами на дому
Li malê bi dilxwazan re danûstandinê bikin
Ka wada hadal tabaruceyaasha guriga

تبادل نظر با داوطلبان در خانه

نألوگۆر له گهڵ خۆبهخشهكان له مالهوه

বাড়িতে স্বেচ্ছাসেবীদের সাথে মতবিনিময় করুন

வீட்டில் தொண்டர்களுடனான
பரிமாற்றம்



Schulsystem

ስርዓት-ትምህርት

نظام المدرسة

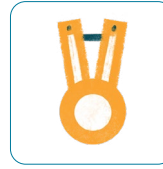
Sistema escolar
Okul sistemi
School system
Шкільна система
Школьная система
Dibistan-pergal
Nidaamka dugsiga

سیستم مدرسه

سیستمه می-قوتابخانه

শিক্ষাব্যবস্থা

பள்ளி அமைப்பு



Vorbereitung auf die Schule

ምቅርራብ ንትምህርት

الإستعداد للمدرسة

Preparación para la escuela
Okula hazırlık
Getting ready for school
Preparação para escola
Підготовка до школи
Подготовка к школе
Amadekirina dibistanê
Isu diyaarintadugsiga

آماده شدن برای مدرسه

ناماده کاری بۆ قوتابخانه

স্কুলের জন্য প্রস্তুতি

பள்ளி செல்வதற்கான
ஆயத்தப்படுத்தல்



Post von der Schule

ደብዳቤታት ካብ ቤት ትምህርት

رسائل من المدرسة

Correspondencia de la escuela
Okuldan posta
Letters from school
Correspondência da escola
Листи зі школи
Письма со школы
Mail ji dibistanê
Boosta dugsiga

نامه‌های دریافتی از مدرسه

نیمه‌یل له لایهن قوتابخانه

স্কুল থেকে চিঠি

பள்ளியிலிருந்து அஞ்சல்



Termine in der Schule

ቆጸራታት ኣብ ቤት ትምህርት

مواعيد الاجتماعات في المدرسة

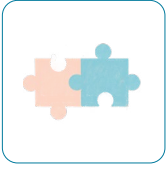
Citas en la escuela
Okulda görüşme
Meetings and events at school
Encontros na escola
Зустрічі в школі
Встречи в школе
Dirok li dibistanê
Ballamaha dugsiga

پروژمیر ل ه قوتابخانه

جلسات در مدرسه

স্কুলে এগয়েন্টমেন্ট

பள்ளியில் சந்திப்புக்கள்



Förderung der Kinder

ደገፍ ንህጻናት

تشجيع ودعم الاطفال

Promoción de los niños

Çocuklara destek ve teşvik

Supporting your children

Apoio às crianças

Підтримка дітей

Поддержка детей

Pêşkeftina zarokan

Dhiirrigalinta Carruurta

تقویت کودکان

مندال پل مزیدکردن

শিশুদের জন্য সহায়তা

குழந்தைகளுக்கான ஆதரவு



Freizeitgestaltung

ግራሳፍ ነጻ ጊዜ

نشاطات أوقات الفراغ

Actividades de ocio

Boş zamanları değerlendirme

Extracurricular activities

Atividades de lazer

Розваги

Развлечения

Dema vala

Hwlaha Firaqaada

برنامهریزی اوقات فراغت

سهر بهست وهخت

বিরতি কালীন কর্মকাণ্ড

ஐயவு நேர செயல்பாடுகள்



Individuelle Fragen zur Schule

ገጠ-ልቂ ከምልከቱ ቤት ትምህርቱ ጠቀስ ኢትታት

أسئلة تختص بالمدرسة

Preguntas individuales sobre la escuela

Okul ile ilgili kişisel sorular

Individual questions about school

Perguntas individuais em relação a escola

Індивідуальні запитання щодо школи

Індивідуальне вопросы связанные со школой

Pirsên ferdî yê di derbarê dibistanê de

Su'aalo shaqsiyeed oo ku saabsan dugsiiga

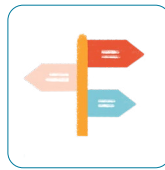
موضوعات خاص درباره مدرسه

تاکهکھس پرسیار نزیکهی قوتابخانه

স্কুল সম্পর্কিত জিজ্ঞাসা

பள்ளி பற்றிய

தனிப்பட்ட கேள்விகள்



Vermittlung zu Fachstellen

ኣራኹቢ ምስ ሰብ ሞያ

التواصل مع قسم الاختصاصيين

Derivación a organismos especializados

Uzmanlık alanına yönlendirme

Getting in touch with specialists

Mediação para especialistas

Посередництво

Посредничество

Navbeynkariya saziyên pispor

Dhexdhexaadinta wakaaladaha takhasuska leh

معرفی به مراکز تخصصی

ناویژی بۆ وهستا دایره

বিশেষায়িত ডিপার্টমেন্টে রেফারেল

சிறப்புத்துறைகளுடனான

தகவல் தொடர்பு



Anmeldungen und Formulare

ግምገማን ቅጽታትን

تسجيل واستمارات

Solicitudes y formularios

Başvurular ve evraklar

Administration

Inscrições e formulários

Реєстрація та формуляри

Регистрация и формуляры

Tomar û formên

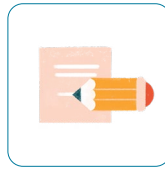
Diiwaangelinta iyo Foomamka

نامنویسی‌ها و فرم‌ها

تۆمارکردن و شیوه

আবেদনপত্র ও ফর্ম

பதிவுகளும் படிவங்களும்



Anmeldung gratis

ብናጻ ምገገገ

التسجيل مجاني

Inscripción gratuita

Başvuru ücretsiz

Free registration

Inscrição gratuita

Безкоштована реєстрація

Бесплатная регистрация

Tomarbûn belaş û bi dilxwazî ji hêla kartpostalê (paş) an li:

Diiwaangelinta waa lacag la'aan iyo ikhtiyaari ahaan

kaarka boostada (gadaal) ama cinwaanka:

نامنویسی رایگان و داوطلبانه از طریق کارت پستال (طرف پشت) یا از طریق:

تۆمارکردن نازاد و دل خواز ب ه نامه

কোন চার্জ ছাড়াই এবং স্বৈচ্ছায় পোস্টকার্ডের

(পেছন দিকে) মাধ্যমে নিবন্ধন করুন অথবা

এখানে:

பதிவு இலவசம்

Kontakt

Caritas Zürich

Copilot

044 366 68 89

copilot@caritas-zuerich.ch

www.caritas-zuerich.ch/copilot